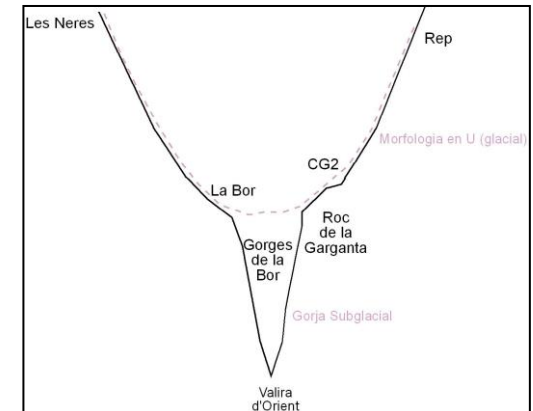
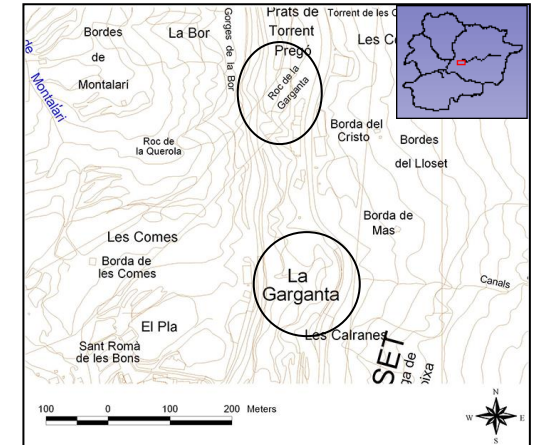


TOPÒNIM: LA GARGANTA / ROC DE LA GARGANTA
Parròquia d'Encamp (Principat d'Andorra)

COORDENADES: 538766,497 / 27025,7495

FITXA



DESCRIPCIÓ FISIOLÒGICA:

La Garganta i el roc de la Garganta es situen coincidint amb les gorges de la Bor, aigües amunt d'Encamp. Es tracta d'un congost estret en roca viva per on discorre actualment el riu Valira d'Orient i correspon a una antiga gorja subglacial.

ETIMOLOGIA:

Coromines (*OnCat*) assenyala: “*Garganta* apareix en toponímia en l'acc. de ‘congost, gola, gorja de muntanya, escanyall’, derivat de l’arrel onomatopeia GARG-(...)”. Anglada (1993) diu: “És nom comú considerat castellanisme. S’usa en el mateix sentit que *gorja*, pas estret entre muntanyes; també estret, gorja per on passa un riu, congost, i a Andorra, és freqüent call, callís, callissa”.

Possible onomatopeia, reflectint el soroll del líquid o les reumes a la gola, equiparable a l’efecte d’un engorjat.

Guarganta (D, 56, 1447, al terme de Sant Julià), Garganta (D, 105, 1487, al terme de Sant Julià)

ALTRES TOPÒNIMS SIMILARS I TAUTOLOGIES: el sector de la Garganta és conegut també com la Bor i les gorges de la Bor, que designaria també un pas estret amb un precipici.

A Andorra, a part d’aquest topònim (Garganta), trobem els noms de lloc com: Gargallera, Gargalls, Gargallet, Gargallosa, Garganta, Gargantí, Gargantillar

CODI: GARGANTA, GARGANTILLAR, GARGANTER, GARGALLS